

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom

Seduta del
18.11.2025Uhr – Ore
19:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindefachausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale

			Abw. Entsch./ Ass. Giust.	Abw. Unentsch./ Ass. Ingiust.
Bürgermeister	HOLZNER Christoph	Sindaco		
Vize-Bürgermeisterin	KRÖSS Roswitha	Vice-Sindaca		
Gemeindereferentin	FREI UNTERHOLZNER Elisabeth	Assessore		
Gemeindereferentin	GASSEBNER STEINKELLER Maria	Assessore		
Gemeindereferentin	LOCHMANN Annabell Elisabeth	Assessore		

Ihren Beistand leistet die Gemeindefachsekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER Hella

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Frau/HerrRiconosciuto legale il numero degli intervenuti, la/il
Signora/e

HOLZNER Christoph

in ihrer/seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Behandelt
wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta. Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Personal - Öffentlicher Wettbewerb für die
Besetzung einer Stelle als qualifizierte/r
Arbeiter/in auf unbestimmte Zeit, Berufsbild
Nr. 9, Vollzeit, III. F.E. - Zulassung der
Bewerber**

**Personale - Concorso pubblico per la copertura
di un posto da operaio/a qualificato/a a tempo
indeterminato, profilo professionale n. 9, tempo
pieno, III° Q.F. - ammissione degli aspiranti**

Vorausgeschickt,

- dass mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 413 vom 07.10.2025 die Ausschreibung eines öffentlichen Wettbewerbes nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung einer Stelle als qualifizierte/r Arbeiter/in auf unbestimmte Zeit, Berufsbild Nr. 9, Vollzeit, III. Funktionsebene, genehmigt wurde;

- dass die Wettbewerbsausschreibung auf der Homepage der Gemeinde Tisens und auszugsweise im Amtsblatt der Region sowie auf Südtiroler Jobbörse veröffentlicht wurde;

- dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 443 vom 28.10.2025 die Prüfungskommission ernannt wurde;

Nachdem der Termin für die Vorlage der Wettbewerbsgesuche abgelaufen ist, muss der Gemeindeausschuss nun, in Durchführung von Art. 12 der geltenden Personaldienstordnung, mit Beschluss über die Zulassung bzw. den Ausschluss der Kandidaten entscheiden.

Der Gemeindeausschuss überprüft das eingegangene Gesuch (Eingangsprotokoll Nr. 0014455/2025) und stellt fest, dass 1 (ein) Bewerber ein Ansuchen eingereicht hat.

Nach genauer Überprüfung der vorliegenden Unterlagen stellt der Gemeindeausschuss folgendes fest:

- das Gesuch und die Unterlagen des Bewerbers sind vollständig und termingerecht eingereicht worden;
- der Bewerber verfügt über die Voraussetzungen und Bedingungen, wie sie von den gesetzlichen Bestimmungen, der oben genannten Verordnung über die Aufnahmeverfahren in den Dienst der Gemeinde und in der Stellenausschreibung vorgesehen sind und kann.

Nach Einsichtnahme in

- den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag vom 12.02.2008 i.g.F.;
- den Einheitstext der Bereichsabkommen vom 02.07.2015 i.g.F.;
- das geltende Strategiedokument;
- den geltenden Haushaltsvoranschlag;
- den Arbeitsplan zum geltenden Haushaltsvoranschlag;
- den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung;
- die geltende Gemeindegatzung;
- die geltende Personaldienstordnung der Gemeinde Tisens;
- die geltende Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen;

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit die Stelle unverzüglich besetzt werden kann.

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Re-

Premesso,

- che con delibera della giunta comunale n. 413 del 07/10/2025 è stato approvato il concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di un posto di un posto da operaio/a qualificato/a a tempo indeterminato, profilo professionale n. 9, tempo pieno, III° qualifica funzionale;

- che il bando del concorso pubblico è stato pubblicato sul sito del Comune di Tesimo e per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e sul sito della borsa lavoro dell'Alto Adige;

- che con deliberazione della Giunta Comunale n. 443 del 28/10/2025 è stata nominata la commissione giudicatrice;

In considerazione che il termine per la presentazione delle domande di ammissione è scaduto, la Giunta comunale, ai sensi dell'art. 12 del vigente Ordinamento del personale, deve disporre con delibera sull'ammissione e l'esclusione degli aspiranti al concorso.

La Giunta comunale esamina la domanda pervenuta (n. prot. 0014455/2025) e consta che è pervenuta 1 (una) richiesta.

Dopo aver accuratamente esaminata la documentazione pervenuta la Giunta comunale dà atto che:

- la domanda e la documentazione allegata del richiedente sono complete e presentate entro il termine prescritto;
- il richiedente ha i requisiti previsti dalla legge, dal regolamento sopracitato per la disciplina e le modalità di assunzione nel servizio comunale e dal bando per l'ammissione al concorso e può perciò essere ammesso/a al concorso.

Visti,

- il contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008 nel testo vigente;
- il testo unico degli accordi di comparto del 02.07.2015 nel testo vigente;
- al vigente documento unico di programmazione;
- al vigente bilancio di previsione;
- al piano operativo per il vigente bilancio di previsione;
- il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente;
- lo statuto comunale vigente;
- il vigente ordinamento del personale del Comune di Tesimo;
- il vigente regolamento comunale di contabilità;

Per l'esistente urgenza viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018, affinché il posto può essere coperto in tempo breve.

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in or-

gionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (mqAbTY+BcMPH6144Cq9yeGGuBbQUsw-Gi3DHDgsQ4+AQ=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (uMz9BT-BQXDsstiYKdhlr72EMdFplwYEanNGJSYJcSu8=);

BESCHLIEBT DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig:

- 1) den Kandidat T.H.K. (Eingangsprotokoll Nr. 0014455/2025) zum gegenständlichen Wettbewerb zuzulassen und alle den Wettbewerb betreffenden Akten der Prüfungskommission zu übermitteln;
- 2) festzuhalten, dass mit dieser Maßnahme keine Ausgabe verbunden ist;
- 3) diesen Beschluss aus den in den Prämissen angeführten Gründen, im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Hinweis:

Gemäß Art. 183, Abs. 5 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerechtshof - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen, ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120 Absatz 5, G.v.D. vom 02.07.2010, Nr. 104, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

dine:

- alla regolarità tecnica (mqAbTY+BcM-PH6144Cq9yeGGuBbQUswGi3DHDgsQ4+AQ=)
- alla regolarità contabile (uMz9BTBQXDsstiYKdhlr72EMdFplwYEanNGJSYJcSu8=);

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA

ad unanimità:

- 1) di ammettere il candidato T.H.K. (protocollo in entrata n. 0014455/2025) al concorso in oggetto e di trasmettere tutti gli atti del concorso alla commissione giudicatrice;
- 2) di dare atto che il presente provvedimento non comporta alcuna spesa;
- 3) di dichiarare, per i motivi citati in premessa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018.

Avvertimento:

Ai sensi dell'art. 183 comma 5 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018, ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione, presentare opposizione avverso la presente deliberazione alla Giunta comunale. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di pubblici lavori, servizi e forniture il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs. 02/07/2010, n. 104, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
HOLZNER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale